

# Au Courant

28 avril 2019  
Notre feuillet régional



*Dans le sens des aiguilles d'une montre, à partir d'en haut, à gauche église Saint-Mathieu de Hammond, église Saint-Pascal-Baylon de St-Pascal-Baylon, église Sainte-Félicité de Clarence Creek église Sacré-Cœur de Bourget*

<b>Sacré-Cœur</b>	<b>Saint-Pascal-Baylon</b>	<b>Saint-Mathieu</b>	<b>Sainte-Félicité</b>
Dimanche 10 h 30 Mardi 18 h 30	Dimanche 9 h Mercredi 9 h	Dimanche 9 h Jeudi 14 h (Résidence)	Dimanche 10 h 30 Vendredi 9 h Samedi 16 h 30

Abbé Joseph Lin Éveillard, curé  
613 371-0090

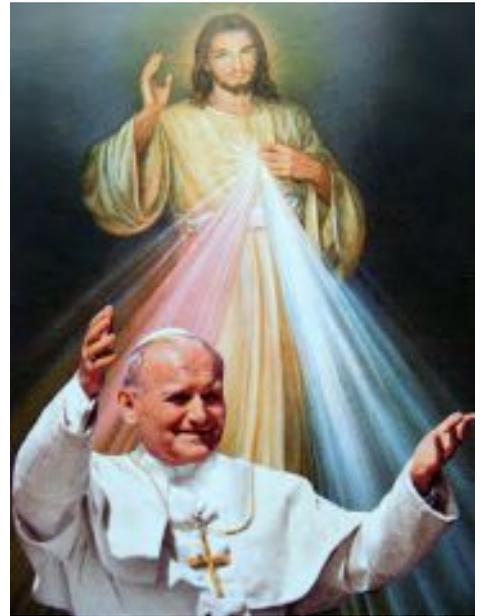
**L'abbé Joseph** se rend disponible à Bourget les mardis en fin d'après-midi jusqu'à la messe de 18 h 30, les mercredis après la messe de 9 h à St-Pascal-Baylon, le jeudi vers 10 h 30 à Ste-Félicité et à St-Mathieu après 14 h 30. Pour les gens qui ne peuvent pas le faire durant le jour, notez que vous pourrez le rencontrer les 2<sup>e</sup> et les 4<sup>e</sup> mercredi du mois le soir, à son bureau de Hammond.

Prenez d'abord un rendez-vous.

## *DIMANCHE de la MISÉRICORDE*

Chers frères et sœurs,

Dans l'Évangile d'aujourd'hui, l'apôtre Thomas fait justement l'expérience de la miséricorde de Dieu, qui a un visage concret, celui de Jésus, de Jésus Ressuscité. Thomas ne se fie pas à ce que les autres Apôtres lui disent : « Nous avons vu le Seigneur » ; la promesse de Jésus qui avait annoncé : je ressusciterai le troisième jour, ne lui suffit pas. Il veut voir, il veut mettre sa main dans la marque des clous et dans son côté. Et quelle est la réaction de Jésus ? La patience : Jésus n'abandonne pas Thomas l'entêté dans son incrédulité ; il lui donne le temps d'une semaine, il ne ferme pas la porte, il attend. Et Thomas reconnaît sa propre pauvreté, son peu de foi. « Mon Seigneur et mon Dieu » : par cette invocation simple mais pleine de foi, il répond à la patience de Jésus. Il se laisse envelopper par la miséricorde divine, il la voit en face, dans les plaies des mains et des pieds, dans le côté ouvert, et il retrouve la confiance : il est un homme nouveau, non plus incrédule, mais croyant.



Et rappelons-nous aussi Pierre : par trois fois il renie Jésus, juste au moment où il devait lui être plus proche ; et quand il touche le fond, il rencontre le regard de Jésus qui, avec patience, sans paroles, lui dit : « Pierre, n'aies pas peur de ta faiblesse, aies confiance en moi » ; et Pierre comprend, sent le regard d'amour de Jésus et pleure. Qu'il est beau, ce regard de Jésus – que de tendresse ! Frères et sœurs, ne perdons jamais confiance en la miséricorde patiente de Dieu !

Pensons aux deux disciples d'Emmaüs : le visage triste, une marche vaine, sans espérance. Mais Jésus ne les abandonne pas : il parcourt le chemin avec eux, et pas seulement ! Avec patience, il explique les Écritures qui le concernaient et il reste avec eux pour partager le repas. C'est le style de Dieu : il n'est pas impatient comme nous, nous qui voulons souvent tout et tout de suite, même avec les personnes. Dieu est patient avec nous car il nous aime, et qui aime comprend, espère, fait confiance, n'abandonne pas, ne coupe pas les ponts, sait pardonner. Souvenons-nous de cela dans notre vie de chrétiens : Dieu nous attend toujours, même quand nous nous sommes éloignés ! Lui n'est jamais loin, et si nous revenons à lui, il est prêt à nous embrasser.



Relire la parabole du Père miséricordieux me fait toujours grande impression, cela me fait impression parce qu'elle me donne toujours une grande espérance. Pensez au plus jeune fils qui était dans la maison de son Père, il était aimé ; et pourtant il veut sa part d'héritage ; il s'en va, il dépense tout, il arrive au plus bas niveau, plus loin de son Père ; et quand il a touché le fond, il a la nostalgie de la chaleur de la maison paternelle et il retourne. Et le Père ? Avait-il oublié son fils ?

Non, jamais. Il est là, il l'aperçoit de loin, il l'attendait chaque jour, chaque moment : il est toujours resté

dans cœur comme un fils, même s'il l'avait abandonné, même s'il avait dilapidé tout le patrimoine, c'est-à-dire sa liberté; le Père, avec patience et amour, avec espérance et miséricorde n'avait pas cessé un instant de penser à lui, et à peine l'aperçoit-il encore au loin, il court à sa rencontre et l'embrasse avec tendresse, la tendresse de Dieu, sans une parole de reproche: il est revenu ! Telle est la joie du Père : dans son accolade avec son fils se tient toute sa joie. Dieu nous attend toujours, il ne se fatigue pas.

Je voudrais souligner un autre élément: la patience de Dieu doit trouver en nous le courage de revenir à lui, quelle que soit l'erreur, quel que soit le péché qui est dans notre vie. Jésus invite Thomas à mettre la main dans les plaies de ses mains et de ses pieds, et dans la blessure de son côté. Nous aussi nous pouvons entrer dans les plaies de Jésus, nous pouvons le toucher réellement; et cela arrive chaque fois que nous recevons avec foi les Sacrements.

Chers frères et sœurs, laissons-nous envelopper par la miséricorde de Dieu; comptons sur sa patience qui nous donne toujours du temps; ayons le courage de retourner dans sa maison, de demeurer dans les blessures de son amour, en nous laissant aimer par lui, de rencontrer sa miséricorde dans les Sacrements. Nous éprouverons sa tendresse, si belle, nous sentirons qu'il nous embrasse et nous serons nous aussi plus capables de miséricorde, de patience, de pardon, d'amour.

<https://www.cath.ch/blogsf/predication-du-pape-francois-pour-le-dimanche-de-la-divine-misericorde/>



## ***CHRIST est Ressuscité !*** ***Première des COMMUNIONS***

**INSCRIPTION** : Les enfants de la 2<sup>e</sup> année se préparent à communier pour une première fois.

L'enfant doit d'abord s'inscrire en apportant une petite photo de lui-même ou d'elle-même. Apposez votre photo sur l'affiche à cet effet devant l'autel. Le prêtre va vous inviter au cours de la messe ! Choisissez le moment qui vous convient le mieux



La première communion sera célébrée avec la messe à :

Ste-Félicité de Clarence Creek le 4 mai à 16 h 30

St-Mathieu de Hammond le 5 mai à 9 h

St-Pascal Baylon le 26 mai à 9 h

Sacré-Cœur de Bourget le 26 mai à 10 h 30

## **ANNONCES RÉGIONALES et DIOCÉSAINES**

**DIMANCHE de la MISÉRICORDE** : le 28 avril, à l'Église St Félicité de Clarence Creek, débutera à 14 h et se terminera vers 15 h 30. Il y aura prédication, animation musicale, témoignage, chapelet, confessions individuelles (3 prêtres sont attendus) et célébration eucharistique. Bienvenus à tous et toutes !

**DIMANCHE de la MISÉRICORDE** : Église St. Gabriel, 55 Appleford, le 28 avril de 13 h 30 à 17 h 30. Enseignement et adoration : Abbé Jacques Kabangu; Chant et Chapelet : Serge et Lucie Champagne de Québec; Sacrement de pardon, témoignage et Eucharistie à vos intentions.  
Infos: Louise Malette 613-914-0331

**CHŒUR DU MOULIN et CHŒUR des JEUNES francophones d'OTTAWA** : dimanche 28 avril, 14 h, Église Très-Sainte-Trinité, Rockland. Entrée libre, offrande volontaire

**SEMAINE DIOCÉSAINÉ pour la VIE & DIMANCHE PRO-VIE** : du 5 au 12 mai. Thème : « Pleurer 50 ans d'avortement » puisque nous commémorerons les 50 ans de dépénalisation de l'avortement au Canada.

**BÉNÉVOLES RECHERCHÉS** : Les Services communautaires de Prescott et Russell sont à la recherche de bénévoles conducteurs provenant de la région de Clarence-Rockland. Pour plus d'information, communiquez avec Marc-André Lalonde au 613-488-3203 ou 844-488-3203

**VENTE de TIMBRES pour le CENTRE MIRIAM** : Le Centre Miriam vous invite à sa vente annuelle de timbres samedi le 11 mai de 10h à 15h et lundi le 13 mai de 16h à 21h. La vente aura lieu au Centre situé au 2742 boul. St-Joseph, Orléans. Grande sélection de timbres du monde pour collectionneurs/euses de tout âge. Très bons prix! Pour information composez le 613-830-8623 ou par courriel à [centremiriamcentre@yahoo.ca](mailto:centremiriamcentre@yahoo.ca)

**BINGO MONSTRE** : 4000 \$ en prix, par la Société Agricole de Russell, le mardi 7 mai à 19 h au Centre communautaire d'Embrun (8 rue Blais). Les portes ouvriront à 17 h 30. Coût des billets 25 \$ pour 12 cartes. Mhairi Rowland 613-445-1116. Les billets achetés à l'avance vous donnent la chance de gagner des prix spéciaux, disponibles au Russell Home Hardware, Embrun Home Hardware et Pierre et Fils, Embrun. Tous les profits seront remis à la Société Agricole de Russell.

**Bibliothèque de Clarence-Rockland** : soirée remplie de plaisir lors de leur gala surnommé *Il était une fois* le 11 mai prochain. La soirée comprend un spectacle d'illusions, des hors-d'œuvre haut de gamme, dégustations de vin et bière et plus ! Billets \$ 50 chacun et peuvent être procurés en téléphonant le 613-446-5680. C'est une belle façon de soutenir votre bibliothèque publique !

## INTENTIONS - MESSES sur SEMAINE

Paroisse Sacré-Cœur de Bourget	<u>Mardi 30 avril – 18 h 30</u> <b>Pas de messe</b>
Paroisse Saint-Pascal-Baylon (À la sacristie)	<u>Mercredi 1<sup>er</sup> mai – 9 h</u> <b>Pas de messe</b>
Paroisse Saint-Mathieu de Hammond Résidence St-Mathieu	<u>Jeudi 2 mai</u> <b>Pas de messe – remise au vendredi</b> <u>Vendredi 3 mai - 14 h</u> <b>Jacobus Lepoutre</b> par parents et ami(e)s
Paroisse Sainte-Félicité de Clarence Creek	<u>Vendredi 3 mai – 1<sup>er</sup> vendredi du mois - Adoration 8 h 30</u> <u>Messe à 9 h 30</u> <b>Oscar Levesque</b> par parents et ami(e)s

### INTENTION DE PRIÈRE DU SAINT-PÈRE POUR MAI

**L'Église en Afrique ferment d'unité :** Pour qu'à travers l'engagement de ses membres l'Église en Afrique soit ferment d'unité entre les peuples, signe d'espérance pour ce continent.  
**Prions.**



### *Questions au sujet des premiers sacrements ?*

(Premier pardon, première communion, confirmation)

#### Comité des sacrements

Suzanne Simard au 613 488-2084

Raymonde D. Houle au 613 371-2163

### *Sacrement du baptême*

Dans un premier temps, l'enfant est présenté à la communauté par les parents, parrain et marraine, lors d'une célébration eucharistique dominicale. Par le baptême il deviendra enfant de Dieu, donc fera partie de la communauté. Quelques semaines plus tard, l'enfant revient pour recevoir le sacrement du baptême. Pour demander le baptême, adressez-vous d'abord au secrétariat de St-Mathieu de Hammond / Denise 613 487-2338

 milanopizza.ca	3796 Champlain Rd, Bourget, ON K0A 1E0 (613) 487-2227 bourget.milanopizzeria.ca	 QUALITY - CUSTOM - CABINETS	1-800-487-2266 1-800-367-3434 26 Lavigne, Bourget ON, K0A 1E0 loulouis.com
---	--	--	--

## Paroisse Sacré-Cœur de Bourget

3765, rue Champlain, C.P. 128, Bourget (Ontario) K0A 1E0

[paroissesacrecoeur@hotmail.com](mailto:paroissesacrecoeur@hotmail.com), 613 487-2224

Bureau ouvert de 9 h 30 à midi du mardi au vendredi

<https://sites.google.com/site/paroissesacrecoeurbourget/home>

<p><u>Dimanche de la Miséricorde- 28 avril – 10 h 30</u> <u>Abbé Jacques</u> Ernst Meier par parents et amis Michelle Côté par Louise et Marie Tronie Paul Vinette par Joliane et Alexandre Vinette Liliane Champagne par Denise Goudreault Parents défunts par Nicole Lortie</p> <p>Équipe # 4</p>	<p><u>Dimanche - 5 mai – 10 h 30</u> Abbé Joseph Lin Lucien Dupuis par Brigitte Lamoureux Pierrette Bélanger par Denise Goudreault Laurette Séguin par Francine Séguin</p> <p>Équipe # 1</p>
---	--

**VIERGE pèlerine** : Semaine du 28 avril – Gilles et Micheline Marcil

Chapelet : avant la messe du dimanche à 9 h 45

Adoration : Jeudi de 19 h à 20 h

Heure de prière : Lundi de 9 h à 10 h : Prions le Sacré-Cœur de Jésus pour nos familles, nos malades.

**LAMPE du SANCTUAIRE** : Semaine du 28 avril – Âme de Roland Delisle, prêtre

**LITURGIE des ENFANTS** : Amenez vos petits bouts d'chou ! C'est plaisant de les voir !

### OFFRANDES du dimanche 21 avril

Collecte ordinaire : 860,65 \$ Chauffage : 2 \$

Support : 30 \$ Les lieux saints : 40 \$ TOTAL : 932,65 \$

### OFFRANDES du Vendredi saint le 19 avril

Collecte ordinaire : 75 \$ Support : 175 \$ Les lieux saints : 519,40 \$

TOTAL : 769,40 \$

Les Rameaux : 246,05 \$

**BÉNÉVOLAT au Bureau de la PAROISSE** : Nous recherchons **deux personnes** pour le travail au secrétariat de la paroisse Sacré-Cœur. Il s'agit d'un travail assez simple finalement, après qu'on le sait. Nous avons besoin de services 2 heures et demie par jour, le mercredi et le vendredi. Je suis prête à vous indiquer quoi faire et comment le faire. Je me propose de partir le 30 juin prochain. Raymonde.



1604 Laurier Street,  
Rockland, ON K4K 1C9  
Phone: 613-446-0077  
Fax: 613-446-5384  
E-mail: [mywedding@sympatico.ca](mailto:mywedding@sympatico.ca)



**SIMARD & Associés**  
Associés  
Associates  
Bâtisseurs & Solitaires - Associés et Partnaires

1417 Laurier, CP 449  
Rockland, ON K4K 1K5  
Tel: 613-445-5393  
Fax: 613-445-5475

## Paroisse Sainte-Félicité de Clarence Creek

1646, rue Landry, C.P. 99, Clarence Creek (Ontario) K0A 1N0

[paroissestefelicite@bellnet.ca](mailto:paroissestefelicite@bellnet.ca), 613 488-2000 <http://www.paroissestefelicite.ca/>

Bureau ouvert de 9 h 30 à 11 h 30 du lundi au jeudi

<p><u>Samedi - 27 avril – 16 h 30 Abbé Joseph Lin</u>  <b>Royal Gareau</b> par Chantal et André-Jean Pilon  <b>Gerald Wolfe</b> (1<sup>er</sup> ann.) <b>et parents défunts</b> par Line Wolfe  <b>Raymond Laroche</b> par parents et ami(e)s</p>	<p><u>Samedi – 4 mai – 16 h 30 Première des communions</u>  <u>Abbé Joseph Lin</u>  <b>Sylvain Lacasse</b> par parents et ami(e)s  <b>Gerald Wolfe</b> par parents et ami(e)s</p>
<p><u>Dimanche de la Miséricorde - 28 avril - 10 h 30</u>  <u>Abbé Joseph</u>  <b>Marcel</b> (15<sup>e</sup> ann.) <b>et Germaine Vinette</b> par la famille  <b>Félix Vinette</b> par ses grands-parents Jocelyne et François  <b>Pour faveur obtenue</b> par un paroissien  <b>Raymonde et Henri Roy</b> par les enfants</p>	<p><u>Dimanche – 5 mai - 10 h 30 Abbé Jacques</u>  <b>Jean Brazeau</b> par Christiane et Marc Brazeau  <b>Félix Vinette</b> par parents et ami(e)s  <b>Lorraine Vinette</b> par parents et ami(e)s  <b>Raymonde et Henri Roy</b> par les enfants</p>

**LAMPE du SANCTUAIRE** : Semaine du 28 avril : Aux intentions d'Agnès et de Paul Caron

*Vous pouvez faire brûler la lampe pour vos intentions personnelles au coût de 5 \$. Communiquez avec les personnes au presbytère durant les heures de bureau.*

### OFFRANDES du dimanche 21 avril

Offrande de Pâques : 935\$ Support : 70\$ Chauffage : 165\$  
 Les Lieux Saints : 511\$ Réparations majeures à l'église : 1 425\$  
**TOTAL : 3 106\$**

**Présentation en vue du baptême** : **Lexia Pagé**, fille de Jean-François Pagé et d'Isabelle Martin, le samedi 27 avril. Elle sera baptisée le 12 mai. Bienvenue dans notre communauté !



<p><b>potvin</b>          Cabinets sur mesure et modèles intérieurs          Custom cabinets and interior trim</p>	<p>potvinconstruction.com          8850 County Rd. 17,          Rockland ON          613.446.5181</p>	<p><b>PARENT independent</b>          YOUR INDEPENDENT CHOICE          2737, rue Laurier Street T: 613-446-7273          Rockland, ON K4K 1A3 E: mon02693@tollow.ca</p>	<p><b>Karl &amp; Stefanie Parent</b>          Propriétaires/Owners  <i>Parent's Choice</i></p>
--	---	---	--

# Paroisse Saint-Mathieu de Hammond

3130, chemin Gendron, Hammond (Ontario) K0A 2A0  
[paroissestmathieu1912@gmail.com](mailto:paroissestmathieu1912@gmail.com), 613 487-2338 <http://www.paroissestmathieu.ca>

Bureau ouvert de 9 h à midi le mardi, le mercredi et le jeudi

<p><u>Dimanche de la Miséricorde - 28 avril - 9 h</u> <u>Abbé Joseph Lin</u> <b>J. Paul, Cécile, Jocelyne, Royal et Gaston Gaudreau</b> par Huguette Gaudreau-Cheff <b>René et Germaine Gendron</b> par Raynald et Francine Côté <b>Cécile</b> (7<sup>e</sup> ann.) <b>et Bruno Legault</b> (5<sup>e</sup> ann.) par Lucie et Michel Legault <b>Antonio</b> (21<sup>e</sup> ann.) <b>Anna</b> (19<sup>e</sup> ann.) <b>Jean-Pierre Gendron</b> (44<sup>e</sup> ann.) <b>Ginette L.</b> (1<sup>er</sup> ann.) par la famille</p> <p><u>Equipe</u> École St Mathieu</p>	<p><u>Dimanche - 5 mai - 9 h</u> <u>Abbé Joseph Lin –</u> <u>Première des communions</u> <b>Jeanne Desjardins</b> par Philippe et Pierrette Goyette <b>Yves Guindon</b> par parents et ami(e)s <b>Robert Gendron</b> par parents et ami(e)s <b>Jacques Gendron</b> par parents et ami(e)s <b>Adrienne Demers</b> par parents et ami(e)s</p> <p><u>Equipe</u> École St-Mathieu</p>
---	---

**Prions pour nos malades** : Rollande Sabourin, Denis Lemieux, Daniel et Denise Lemieux, Angie Hall.

<p style="text-align: center;"><b>OFFRANDES du dimanche 21 avril</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Quête ordinaire</b> : 596,75 \$    <b>Quête automatisée</b> : 144 \$ (hebdomadaire) <b>Prions en Église</b> : 23,60 \$    <b>Luminaires</b> : 37,50 \$ <b>TOTAL</b> : 801,85 \$</p>
--

**Nouveau ! Chapelet** ! 15 minutes avant la messe dominicale. Merci de votre participation.

**Présentation en vue du baptême** : **Maxime (Jr.) Guy Bertrand**, fils de Maxime Bertrand et de Martine Campeau, le dimanche 28 avril. Il sera baptisé le 12 mai. Bienvenue Maxime Jr !

**Félicitations au gagnant(e)s du 8<sup>e</sup> tirage 2019** :

**500 \$** : Tania Arand

**100 \$** : George et Jeannine Butler, J. Lalonde et Fils, Jeannine et Gilles Marion ainsi que Serge et Diane Filion

Notre prochain tirage sera le 5 mai. Bonne Chance!

 <p><b>OCT TIRES INC</b></p>	<p>Quality service - Competitive pricing</p> <p><b>ALAIN LALONDE</b> Mechanic / Owner</p> <p>350 Gendron Rd, PO Box 3, Hammond ON K0A 2A0 octlresinc@outlook.com <b>613-878-5973</b></p>	 <p><b>PRESTO</b> GRAB &amp; GO</p>	 <p><b>PIZZA &amp; HOME COOKED MEALS</b> FREE DELIVERY - 10AM - 10PM</p> <p>3150 GENDRON RD HAMMOND ON <b>487-0089</b></p>
---	--	--	--

## Paroisse Saint-Pascal-Baylon

2488, chemin du Lac, Saint-Pascal-Baylon (Ontario) K0A 3N0

Louise Chartrand 613 488-2588 [alou.chartrand@gmail.com](mailto:alou.chartrand@gmail.com)

Gérard L. Chartrand 613 488-2808

Dimanche de la Miséricorde - 28 avril - 9 h -  
Abbé Jacques

**Action de grâce** par Viola Gareau # 325

**Âmes du purgatoire** par la famille Piché # 327

**Équipe # 4** Pauline Chartrand

Dimanche 5 mai – 9 h - Abbé Jacques

**Âmes du purgatoire et parents vivants et défunts** par  
Pauline et Gérald Chartrand # 271

**Royal Gareau** par Viola Gareau # 233

**Équipe # 5** Suzanne Dion

**Prions pour nos malades :** Myrèle Charette, Diane Dupuis, Denis Gauthier, Gérald Séguin.

### OFFRANDES du dimanche 21 avril

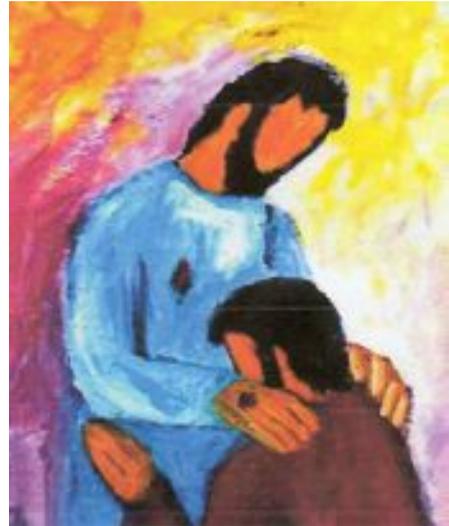
Souscription : 85 \$    Don de Dieu : 80 \$    Rénovation : 130 \$

Lieux Saints : 65 \$    Ordinaire : 1 070 \$

**TOTAL : 1 430 \$**

**MERCI** à l'abbé Joseph pour les belles célébrations des Jours Saints et aux bénévoles qui ont participé afin de rendre les célébrations plus vivantes.

**ÉLICITATIONS** à Olivier Cardinal qui a fait sa première Communion le Jour de Pâques. Il est le fils de Mélanie et de Mario Cardinal de notre paroisse.



**JOYEUSES PÂQUES !** Alleluia ! Alleluia !

 <p><b>SIMON</b> Construction &amp; Landscaping</p>	<p>Commercial Residential New build or new to school Renovation &amp; projects</p> <p><b>SIMON SPARD</b> Proprietorial Owner 613.912.9319 <a href="mailto:simonconstruction@hotmail.ca">simonconstruction@hotmail.ca</a></p>	<p>Residential Construction New build and Existing Work Property Maintenance</p> 	<p>Program <b>LEVAC L</b> Program on</p> <p>5951 RUE STE-CATHERINE S.E. ST-HUBERT, QUEBEC J3R 1K9 613 924 2076 • 1 866 861-4837 FAX: 613 924-2081</p>
--	--	--	---

## NUMÉROS

### Comité des sacrements

*Baptême* : Denise Besserer 613-487-2338

( mardi et jeudi 9 h-midi)

*1<sup>er</sup> pardon, 1<sup>ère</sup> communion et confirmation* : Suzanne

Simard 613 488-2084

Raymonde Dupuis-Houle 613 371-2163

### Président des CAT

Sacré-Cœur : vacant

Ste-Félicité : Robert Lizotte 613-614-0416

St-Pascal Baylon : Christian Simard 613 488-3880

St-Mathieu : René Campeau 613 487-2889

### Président des CPP

Sacré-Cœur : Odette Saumure 613 487-2531

St-Pascal-Baylon : Lucile Lalonde 613 488-2828

Clarence Creek : Antoine Dabrowski 613 601-2890

### CPP et Liturgie

St-Mathieu : Sylvie Bédard présidente 613-899-9352

### Comité de Liturgie

Clarence Creek : Pierre Lacoursière 613 488-2066

### Chevaliers de Colomb

Bourget : Christian Leroux 613 487-3145

Clarence Creek : Conrad Lavictoire 613 488-2464

Hammond : Maurice Gendron 613 619-4199

### Union des associations paroissiales de (U.A.P.C.C.) :

Mercedes Lavictoire 613 488-2464

(U.C.F.O) : Lucille Deguire 613 488-2675

### Club Optimiste

Bourget : Angèle Clairoux 613 487-2638

Clarence Creek : Philippe Saumure 613 488-2502

Hammond : Daniel Brière 613 222-4922

St-Pascal : Yannick Lévesque 819-230-1019

### Club Lion

Clarence Creek : Donald Ouellette : 613 488-3253

### Résidences

Bourget- Caressant Care : 613 487-2331

Clarence Creek- Roger Séguin : 613 488-2053

Hammond- Saint-Mathieu : 613 487-9422

St-Pascal-Baylon- St-Pascal : 613 488-2626

### Cimetières

Bourget : Joseph-André Marcil 613 487-3078

Clarence Creek : Paul Pagé 613 488-2334

Hammond : Francine Gendron 613 800-2089

St-Pascal-Baylon : Roger Séguin 613 487-3203

**Colombiennes de Ste-Félicité** : Nicole Bazinet

613 558-5723

**Club de l'Âge d'or** : Conrad Lavictoire

613 488-2464

**Conseil école Ste-Félicité** : Chantal Régimbald

613 737-7717 poste 25

**Fondation Roger Séguin** :

Daniel Quinn 613 488-2053 ext. 223



**BIG BEN Framing**  
613.864-6041

PLOMBERIE PLUMBING  
**ROCKO**

Technicien de plomberie - Well Technicians  
Régénération de puits - Well Sealing  
Remplacement de Compteur - Residential & Commercial  
Service d'urgence - Single Service

613 228-6512 3088 Gagné  
Rock. Distribution Hammond, ON  
rocko@rockservice.ca K3A 2A2

**Desjardins**

Caisse populaire d'Alfred  
1 844 440-2225  
desjardins.com/caisse-alfred

Caisse populaire Trillium  
613 824-6363  
desjardins.com/caisse-trillium

**ANNIK LAVIGNE M.S.C.S.**  
#1000-10010, Ave. Hochelaga  
www.hearingbetter.ca

**HEARING SOLUTIONS AUDITIVES**

**CASSELMAN** 738 rue Principale St  
613.784.6211

**ROCKLAND**  
2517 rue Johnson St.  
613.467.2332  
www.hearingworld.com

**ROYAL LePAGE**  
Performance Realty  
Independently Owned and Operated Brokerage

**Steve Brunet**  
Real Estate Broker / Courtier Immobilier

613 319-9911  
613 319-9911  
steve@royallepage.com  
www.royallepage.com

**Nexus Electric**

55-2212 Gladwin Cres.  
Ottawa, ON K1R 5N3

**André Drouin  
Eric Mainville**

admin@nexus-electric.net  
Tel: 613-528-7159 Fax: 613-548-6943

**ACDelco**

**Ron's Auto Service**  
905 Russell Rd.  
Hammond ON K0A, 2N0  
Tel.: 613 487-2704  
Fax: 613 487-2705  
Email: rossautserv905@gmail.com

**Le Service de TRAITEUR CATERING**

**Club Boulanger**

1370 rue Laurier St.  
Dorchester-Rockland, ON  
613.419.1110  
d.clubboulanger@hotmail.ca  
clubboulanger.ca

**Elaine Simard**  
SALES REPRESENTATIVE

Res: 613.486.5544  
**Mobile: 613.227.3954**  
 Email: ElaineSimard.ca  
 www.ElaineSimard.ca

ROYAL LePAGE  
 Performance Realty

**3140 ch. Gendron  
 Hammond, ON  
 Tel: 613-487-9422  
 Fax: 613-487-9423  
 www.residencestmathieu.com**

**Résidence St-Mathieu**

**LA CUISINE**

**JEAN-BERNARD**  
TRAITEUR - CATERER

**Plantagenet 613-673-4363**     **Rockland 613-446-4883**

**Bourget (res.) 613-487-2046**

**WWW.CUISINEJEANBERNARD.COM**

**Emile Prud'homme**  
Insulation Supply LTD.

2613 Jeankee,  
Hammond, ON K0A 2A0  
 613.487.1889  
 1.855.487.1889

**www.prudhommeinsulation.com**

**Centre de santé**  
commissaire  
de l'Estrie

Chaque personne compte.  
**2061, rue Laval, Bourget  
 613 487-1802**

- Médecin
- Infirmières
- Nutrition
- Santé mentale
- Diabète
- Aide
- Éducation

**www.ccsouthestrie.ca**

**BAZ!** Transformez votre grande idée en projet réel

patrickbazinet.com 613.603.0516

- Sites web et médias sociaux
- Logos et illustrations
- Officiels et publications
- Photographie et effets vidéos

**Caressant Care Bourget Nursing Home**  
 2279 Rue Laval St., Bourget, Ontario K0A 1E0  
 Call (613) 487-2331 or visit our Website at  
 www.caressantcare.com  
 "Caring Families - Yours and Ours Together"

**RÉPARATION GÉNÉRALE**  
**Yvon Hurtubise**  
Propriétaire

**HURTUBISE**  
L'As de l'auto     **613-487-3942**

**BRAZEAU** Robert Brazeau & Sons  
*Santifères*

www.brazeauinc.com     613 487-3964     ext 613 229-6972  
 www.brazeausantifere.com

Septic Tank Cleaning, Repairs & Inspection - Portable Toilets  
 Nettoyage, réparation et inspection de fosses septiques • Toilettes portatives

**fashion**  
SPORTS and  
WORK WEAR

**Éric Lalonde**  
ericfashionworkwear@gmail.com  
 1653 rue Laurier, C.P. 913  
 Rockland, ON K4K 1L7  
 Tel.: (613) 446-5900  
 Téléc.: (613) 445-6005  
 www.fashionworkwear.ca

**Clinique Chiropratique**  
**BOURGET**  
Chiropractic Clinic

**Dr. Karen Somers**  
Chiropraticienne / Chiropractor

2115 Laval, #105  
 Bourget ON K0A 1E0  
 613.487.3716

**Rockland FORD**  
SALES LTD.

**2900 Laurier,  
 Rockland, Ontario  
 613-446-6464  
 rocklandford.ca**

**Comité de Loisirs de Bourget**  
**Centre Communautaire**  
 Pour renseignement ou location  
 613-797-6731 ou 613-299-5317  
**BINGO DU DIMANCHE SOIR**

**MAIZE**  
Siding • Eavestroughing

Over 20 Years of Service!  
 Plus de 20 ans de service!

**Alexis Maloche**  
Owner / Propriétaire

T: 613 483 3419  
 C: 613 227 9343  
 office@maizeinc.ca  
 Maizeinc.ca

**PLOMBERIE GAGNIER**  
 Plumbing - Pumps - Réparation

2181, RUE LAVAL  
 BOURGET, ON K0A 1E0

TEL: (613) 487-2359  
 FAX: (613) 487-9448

**Jean Coutru**

2246, Laurier, PO Box 760  
 Rockland ON K4K 1L4

Tél: 613.446.5854  
 Fax: 613.446.7138

**JOSÉE CORBEIL**  
Pharmacienne - Propriétaire

**PHARMACIE CORBEIL INC.**

**Bourget Home Hardware**  
 3785, rue Champlain  
 Bourget ON K0A 1E0  
 613.487.2780

**Belanger**  
ASSURANCE  
INSURANCE

**COUVERTURE D'ASSURANCE LTÉE.**  
**ASSURANCE BRANGERS LTD.**  
 Assurance générale  
 GENERAL ASSURANCE

2885 Laurier, Suite 1, ROCKLAND ON  
**613-446-5175**

Maison Familiale

**THÉO. BRUNET**  
 & FILS Ltée./SONS Lté.  
 Funeral Home

2119 rue Laurier St., C.P. Box 61  
 Rockland, ON K4K 1A2 • 613.446.4691

**BRUNET MONUMENTS**  
 Granite & Limestone

Travail et réparation • DÉCORATION PERSONNALISÉE

**Hearing Health Clinic**  
Clinique de Santé auditive

Nos services incluent :  
Examen de l'ouïe  
Choix de prothèses adaptées  
Service de réparation

ROCKLAND - 613 485-4198 CASSELMAN - 513 766-0328 ORLÉANS - 613 837-9922  
RÉSIDENTE ST-LOUIS - 613 837-9902 OSSINGOUE - 613 837-4982

**Cartier**

3725 rue Cartier  
Bourget, ON  
613.487.7896

COLOMBE FAUCHER, prop.

**PC PAUL CUERRIER INSULATION**

Gaston Cuerrier  
Président/Propriétaire  
gastan@pcinsulation.com

call: (613) 229-8553  
office: (613) 487-2229  
fax: (613) 487-3777

2834 Jean-Jacques Rd. Hammond Ontario, K0A 2A0  
pcinsulation.com

**SUBWAY**

**ROCKLAND**  
2058 rue Laurier St.  
613-446-3333

**PLAZA ROCKLAND**  
2756 rue Chamberland St.  
623-446-5935

Pascal, Christian & Jacques Brunet  
Propriétaires d'univers multiples de Prescott-Russell  
Courriel : chris.brunet@psc.com

**Centre d'accueil Roger-Séguin**

EMBELLIR LA LONGEVITÉ... ENSEMBLE

435 rue Lemaire, Charlevoix Creek, Ontario, K0A 1N0  
centrerogerseguin.org

T. 613-488-2053  
F. 613-488-2274

**CHEVALIERS DE COLOMB**

Conseil 9288 Bourget  
Conseil 8242 Cheney-Hammond  
Conseil 6881 Clarence Creek

**R. PAQUETTE**  
INSURANCE BROKER  
CORPORATE ASSURANCE

1-783 rue Notre-Dame Street,  
Embrun ON K0A 1M7  
Tel: 613-443-2255 Fax: 613-445-0067

665 Principale, C.P. 92, Box 350  
Caswellton, ON K0A 1R0  
Tel: 613-764-2833 Fax: 613-764-1774

**RAYNALD PAQUETTE**

**Club Optimista de Bourget**  
Présidente Valérie Chartrand • 613 487-2929

**Club Optimista de Hammond**  
Présidente John Rozon • 613 301-1131

**D.C.V. PROULX**  
HEATING & AIR CONDITIONING

1608 Laurier St. Rockland, ON 613.858.7014

**YORK**

**RONA** J. Lalonde & Fils

OSSELYN - HAMMOND  
HAMMOND - KILGUS  
www.rona.ca

**Le Cuisine jimy**

**TRAITEURS • CATERER**  
**RÉCEPTIONS • BANQUETS**

1885 ch. Clark Rd, Rockland ON  
613.446.4064  
leucuisinejimy@bellnet.ca

**D&L Home Builders Ltd.**

Spécialisation : Charpenterie  
613-488-2084

**CLEMENT**  
CHAUFFAGE INC.

Éric Clément, Owner  
Tel: 613-446-8886  
info@clementchauffage.com

**Rockland Masonry**

9045 County Rd 17  
Rockland, ON K0K 0J9  
613 627-4854  
info@masonrocklandmasonry.com  
www.masonrocklandmasonry.com

**CLUB DE GOLF HAMMOND**

600 Golf Rd. Hammond, Ontario K0A 2A0  
613-488-2277

Pour tous vos besoins en chauffage et en air climatisé!  
For all your heating and air conditioning needs!

**CLINATROL**

Jean-François Laplante, Prop.  
613-227-9128  
jean.francois@clinatrol.ca

**CLIPOLYMER**  
SOLUBLE POLYURETHANE

**Jeff Dale**

P.O. Box 96  
Hammond, Ontario  
K0A 2A0

613-388-2035  
jeff@countrywifi.ca  
www.countrywifi.ca  
CountryWiFi

**BELANGER**  
CONCESSIONNAIRE LOCAL

Service complet  
PNEUS  
ACCESSOIRES

613.446.2222

4008 COUNTY RD. EAST OF  
ROCKLAND ON K0K 1K2  
613-446-2222

**WINGS - BAR & GRILL HAMMOND**

Au Terrain de Golf Hammond  
**OUVERT AU PUBLIC / OPEN TO THE PUBLIC**  
613.420.0501

**Michel Brousseau**  
613.864.8351 • michel@hammondbarandgrill.com

**Vendredi/Fish & Chips**  
**Samedi/Karaoke**  
**Brunch du Dimanche**

**Friday/ Fish & Chips**  
**Saturday Night / Karaoke**  
**Sunday Brunch**